

Zmluva o spolupráci č. 313-2022

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov (ďalej ako „Zmluva“)

Názov :	Bratislavské kultúrne a informačné stredisko
Právna forma:	príspevková organizácia hlavného mesta SR Bratislavy
Sídlo:	Židovská 1, 815 15 Bratislava
IČO:	30 794 544
DIČ:	2021 795 358
IČ DPH:	SK2021 795 358
IBAN:	SK05 0900 0000 0050 2800 1024
V zastúpení:	Mgr. Katarína Hulíková, riaditeľka
(ďalej len „ BKIS “)	

a

Názov :	Spoločnosť Franza Schuberta
Právna forma:	Občianske združenie
Sídlo:	Balkánska 300/11, 851 10 Bratislava
IČO:	50075926
IBAN:	SK35 8330 0000 0023 0094 9655
Registrácia:	MV SR pod č. VVS/1-900/90-46883
V zastúpení:	Mgr. Monika Gyöpsösová, DiS. Art, predseda o.z.
(ďalej len „ Organizátor “)	

BKIS a Organizátor (ďalej jednotlivo ako „zmluvná strana“ a spoločne ako „zmluvné strany“) sa dohodli nasledovne:

Preambula

Jednou z hlavných úloh **BKIS** ako príspevkovej organizácie Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy je podľa Zriaďovacej listiny zabezpečovanie a sprístupňovanie kultúrnych a vzdelávacích podujatí ako aj vytváranie podmienok pre rozvoj spoločenského života a kultúry pre **širokú** verejnosť.

BKIS a Spoločnosť Franza Schuberta, o.z. sa dohodli na vytvorení časti dramaturgie festivalu Kultúrne leto 2022, t. j. spoluorganizovanie podujatia **HUMMEL FEST** (ďalej aj ako „Podujatie“).

Cieľom Podujatia je pripomenutie si „symbolu Bratislavy“, jedinečnú osobnosť a bratislavského rodáka J. N. Hummela. Nadväzuje na dva ročníky (2018 a 2020), so zámerom vytvorenia dlhodobej tradície. Je prvým festivalom na Slovensku, ktorý čerpá z tejto udalosti a ponúka nový pohľad na Slovensko a jeho kultúru. Hummel a Bratislava neodmysliteľne patria k sebe a osobnosť tohto významného génia šíri jej meno nielen doma, ale i v zahraničí.

Táto spolupráca vzniká na základe žiadosti Organizátora cez systém Open Call číslo OC1-2022-02-12-0001, ktorá bola schválená hodnotiacou komisiou BKIS dňa 8.4.2022.

1. Predmet a termín plnenia zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je vzájomná spolupráca zmluvných strán spočívajúca najmä v materiálno – technickej, mediálnej a personálnej podpore Podujatia, ktoré organizuje Organizátor.
- 1.2. Podujatie sa uskutoční dňa 20.8.2022 v Zrkadlovej sieni Primaciálneho paláca a 4.9.2022 v koncertnej sieni Klarisky v Bratislave.
- 1.3. Vstup na Podujatie je určený pre širokú verejnosť bez vyberania vstupného.

2. Závazky zmluvných strán

2.1. BKIS sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) poskytnúť pre Podujatie 4.9.2022 priestory koncertnej siene Klarisky vrátane zázemia a základných prevádzkovo-technických služieb;
- b) zabezpečiť usporiadateľskú službu pri vstupe do Klarisie;
- c) zabezpečiť naladenie koncertného krídla;
- d) zabezpečiť propagáciu podujatia v rozsahu:
 - propagácia podujatia na webovej stránke www.bkis.sk v sekcii podujatia, v rámci digitálnej kultúrnej platformy GoOut.sk
 - propagácia na sociálnych sieťach BKIS (facebook, instagram) s ohľadom na ostatné podujatia a plánovaný obsah.

2.2. Organizátor sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) zabezpečiť dramaturgiu a účinkujúcich Podujatia;
- b) uhradiť dopravné, pobytové a akékoľvek iné súvisiace náklady účinkujúcich;
- c) splniť oznamovaciu povinnosť voči obci v zmysle zákona č. 96/1991 Zb. o verejných kultúrnych podujatiach v zmysle neskorších predpisov;
- d) dodať BKIS fotografie z Podujatia v počte aspoň 5 ks foto v tlačovej kvalite z Podujatia na adresu marketing@bkis.sk; za účelom propagácie Podujatia a pre BKIS zabezpečiť od účinkujúcich bezodplatne súhlas (licenciu), na vyhotovenie a použitie podobizní, obrazových snímok, zvukových záznamov a obrazových a zvukových záznamov týkajúcich sa účinkujúcej alebo prejavov jej osobnej povahy počas Podujatia, a to v

neobmedzenom rozsahu, na neobmedzený čas, za účelom propagácie BKIS a podujatí, ktoré BKIS organizuje,

- e) uvádzať BKIS ako spoluorganizátora Podujatia a uvádzať logo BKIS a logo Hlavného mesta Bratislavy podľa dizajn manuálu vo všetkých propagačných materiáloch a mediálnych výstupoch týkajúcich sa podujatia,

2.3. Organizátor týmto udeľuje BKIS bezodplatne za účelom propagácie licenciu na použitie všetkých poskytnutých, alebo BKIS vyhotovených fotografií z Podujatia za účelom ich použitia v zmysle § 19 ods. 4 a) až f) vrátane) zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v znení neskorších predpisov, v neobmedzenom rozsahu a na neobmedzenú dobu; zároveň Organizátor vyhlasuje, že je oprávnený udeliť BKIS licenciu podľa predchádzajúcej vety. Zmluvné strany sa dohodli, že BKIS je oprávnené udeliť sublicenciu v rozsahu licencie udelennej podľa tohto bodu tretej osobe, o čom bude informovať Organizátora. V prípade, že použitie predmetných fotografií prostredníctvom BKIS bude neoprávnené, Organizátor zodpovedá v plnom rozsahu za vzniknutú škodu.

2.4. Organizátor sa zaväzuje umožniť BKIS zber dát od návštevníkov Podujatia a pri poskytovaní informácii týkajúcich sa organizácie podujatia - prípravy, zámeru, cieľov, štatistiky návštevnosti, podpory partnerov či financovaní podujatia. Organizátor je uzrozumený, že cieľom zberu dát je:

- a) vyhodnotiť spokojnosť s kultúrnou ponukou v hlavnom meste,
- b) definovať a analyzovať preferencie spotreby kultúry v hlavnom meste,
- c) zmapovať vzťah k jednotlivým druhom umenia a kultúry,
- d) zanalyzovať návštevnosť a porozumieť prekážkam v návštevnosti podujatí,
- e) zhodnotiť spokojnosť s dostupnosťou podujatí v Bratislave.

3. Finančné podmienky

3.1. Zmluvné strany sa dohodli, že každá zmluvná strana uhradí svoj vklad do spolupráce založenej touto Zmluvou v zmysle svojich záväzkov.

3.2. Zmluvné strany sa dohodli, že Organizátor uhradí BKIS sumu 80,-eur ako vklad do Podujatia. BKIS vystaví faktúru po skončení Podujatia a doručí ju Organizátorovi na adresu, uvedenú na prvej strane tejto zmluvy s lehotou splatnosti 15 dní odo dňa jej vystavenia.

4. Zodpovednosť

4.1. Každá zmluvná strana zodpovedá za bezpečnosť zariadení, osôb a dodaných služieb, ktoré zabezpečila a objednala vo svojom mene na zabezpečenie Podujatia.

4.2. Organizátor sa zaväzuje zbaviť akejkoľvek zodpovednosti BKIS za prípadné súdne konania, žaloby a náklady, ktoré by mu vznikli v súvislosti s akoukoľvek nehodou, akýmkoľvek úrazom alebo poškodením zdravia, úmrtím, akoukoľvek stratou alebo škodou,

ktoré by sa stali tretej osobe, alebo ktoré by jej vznikli na majetku v súvislosti s Podujatím, ktoré by boli úplne alebo čiastočne spôsobené akýmkoľvek konaním, alebo nekonaním Organizátora, jeho zástupcov, zmluvných partnerov, zamestnancov, pomocníkov alebo dodávateľov.

- 4.3. Organizátor zodpovedá v súvislosti s Podujatím za dodržanie všetkých práv a povinností vyplývajúcich z práva duševného vlastníctva a z práva na ochranu osobnosti a ochranu osobných údajov, za prípadné vysporiadanie nárokov tretích osôb v prípade, ak ich práva z duševného vlastníctva a/alebo z práva na ochranu osobnosti a/alebo práv na ochranu osobných údajov budú v súvislosti s Podujatím porušené.

5. Vyššia moc

Ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nesplní svoje záväzky v dôsledku okolností vyššej moci, táto zmluvná strana nenesie zodpovednosť za nesplnenie svojich záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy. Mimoriadne udalosti označované ako vyššia moc musia nastať po uzavretí Zmluvy, sú nepredvídateľné a príslušná zmluvná strana im nemôže zabrániť. Okolnosti vyššej moci zahŕňajú predovšetkým epidémie, prírodné katastrofy, záplavy, zemetrasenia, zosuvy pôdy, vojnu, požiar, výbuch, teroristické útoky a štrajky. Zmluvná strana odvolávajúca sa na vyššiu moc je povinná informovať okamžite telefonicky alebo elektronicky a následne písomne druhú zmluvnú stranu o akýchkoľvek okolnostiach vyššej moci a preukázať ich primeraným spôsobom.

6. Záverečné ustanovenia

- 6.1. Zmluvné strany sa zaväzujú plniť svoje povinnosti riadne a včas a poskytovať si vzájomnú súčinnosť.
- 6.2. V prípade, že dôjde u niektorej zo zmluvných strán k nemožnosti plnenia, je povinná túto skutočnosť oznámiť druhej strane bez zbytočného odkladu.
- 6.3. Zmluva nadobúda platnosť podpismi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v Centrálnom registri zmlúv (CRZ) v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších právnych predpisov.
- 6.4. Zmluvné strany berú na vedomie zverejnenie tejto Zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších právnych predpisov.
- 6.5. Túto Zmluvu je možné meniť po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán a len písomnou formou.
- 6.6. Zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 6.7. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu informovať druhú stranu ak nastane zmena sídla, bankového spojenia alebo iných skutočností významných pre riadne plnenie.
- 6.8. Táto Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) originálnych vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno (1) vyhotovenie.
- 6.9. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo

vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, prejav ich vôle je určitý a vážny, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Bratislave dňa _____

V Bratislave dňa _____

Mgr. Katarína Hulíková
riaditeľka BKIS

Mgr. Monika Gyöpösová, DiS. art
Spoločnosť Franza Schuberta

Program Hummel Festu 2022 – koncerty zaradené do Kultúrneho leta

Hummel Fest 2022 - **3. ročník medzinárodného projektu** organizovaného v spolupráci partnerov a so zámerom vytvorenia tradície pre Bratislavu.

1. HUMMEL OPEN

20.8.2022, Zrkadlová sieň Primaciálneho paláca, 19:00 h.

Slávnostný otvárací koncert festivalu

J. N. Hummel

Klavírny koncert č.2 a mol, op. 85

Krisztina Marouf Gyöpös, klavír

W. A. Mozart: Divertimento D dur, KV 136

Allegro - Andante - Presto

Cappella Istropolitana & Robert Mareček

Koncert pre fagot a orchester F dur WoO 23/S 63

Danylo Honcharov, fagot

spoluúčinkuje

Cappella Istropolitana & Robert Mareček

Sprievodné slovo: Alena Heribanová

2. SOIRÉE V KLARISKÁCH

4.9.2022, Koncertná sieň Klarisky, 19:00 h.

J. N. Hummel

Ária s variáciami na tyrolskú ľudovú pieseň

Krisztina Marouf Gyöpös, klavír

Jongdo An, klavír

Rondoletto č. 1., č. 3., č. 5

Katarína Turnerová, harfa

Krisztina Marouf Gyöpös, klavír

Jongdo An, klavír

Sonáta pre klavír D Dur, op. 106

Allegro moderato, ma risoluto

Un scherzo all'antico: Allegro, ma non troppo

Larghetto a capriccio

Allegro vivace

Sprievodné slovo: Alena Heribanová